**КАТЕГОРИЯ ЗАЛОГА, ВОЗВРАТНОСТЬ**

**БИБЛИОГРАФИЯ:**

ADAMEC, P. Genera verbi a predikativní adjektiva v současné ruštině. In: *STUDIA SLAVICA PRAGENSIA*: [Sborník]. Praha: UK, 1973, s. 189-198.

Barnet, V. *Vývoj systému participií aktivních v ruštině ve srovnání s vývojem v ostatních jazycích slovanských*. Praha: SPN, 1965.

BARNET, VL. Ruská a česká participia aktivní. *ČSR*. 1958 (3), s. 97-107.

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Форма и употребление залоговых категорий на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 293-295.

BĚLIČOVÁ, H. Tvoření pasiva. In: *Nástin porovnávací morfologie spisovných jazyků slovanských*. Praha: Karolinum, 1998, s. 100-101.

GREPL, M. Deagentnost a pasívum v slovanských jazycích. In: *Československé přednášky pro VII. mezinárodní sjezd slavistů*: [Sborník]. Praha: Academia, 1973, s. 141-149.

ISAČENKO, A. Poznámky k reflexívam v ruštine, slovenčine a češtine. *ČSR*. 1956 (1), s. 64-73.

KOPECKÁ, J. *Interference v užití zvratných sloves v ruštině a češtině.* Brno, 2009. Bakalářská práce. Masarykova univerzita, Pedagogická fakulta.

KŘÍŽKOVÁ, H. K tzv. neosobnímu pasívu v slovanských jazycích. *Slavia*. 1962 (31), s. 317-322.

PANEVOVÁ, J. Problémy se slovanským reflexivem. *Slavia*. 2008 (77), s. 153-163.

PAROLKOVÁ, O. K problematice zvratných sloves a tzv. zvratného pasíva v současné spisovné ruštině a češtině. *Slavia*. 1967 (36), s. 33-46.

RUDOLFOVÁ, L. K interferenci v kategorii slovesného rodu. In: *Interference v ruské morfologii*. Praha: SPN, 1968, s. 71-80.

ZATOVKAŇUK, M. Čtyřstranná konfrontace zvratných participií. In: *Bulletin ruského jazyka a literatury XXVIII*. Praha: UK, 1987, s. 89-104.

ZIMEK, R. Sloveso býti ve vazbách s příčestím trpným v ruštině a v češtině. In: *Slavica pragensia IV*. Praha: UK, 1962, s. 353-368.

ŽAŽA, S. Slovesný rod. In: *Ruština a čeština v porovnávacím pohledu*. Brno: Masarikova univerzita, 1999, s. 63-70.

АЦАРКИНА, Т. Конструкции с отглагольными существительными как часть периферийного поля залоговости: на материале чешского языка. *Советское славяноведение*. 1986 (5), с. 57-61.

ИСАЧЕНКО, А. Залоги глагола и смежные вопросы. In: *Грамматический строй русского языка в сопоставлении с словацким: морфология I-II*. Москва: Языки славянской культуры, 2003, с. 345-406.

КНЯЗЕВ, Ю. «Пассив действия» и «пассив состояния» (объектный результатив) в русском и других славянских языках. In: *Лингвистические исследования 1982. Структура и значение предложения.* Москва: Институт языкознания АН СССР, 1982, с. 79-91.

КНЯЗЕВ, Ю. Русские возвратные глаголы на фоне других славянских языков. In: *Грамматическая семантика: Русский язык в типологической перспективе.* Москва: Языки славянских культур, 2007, с. 258-305.

КОСТЮЧЕНКО, Ю. Значение деятеля при страдательном залоге (агенса) и творительный падеж в славянских языках. *Вопросы Языкознания*. 1977 (1), с. 84-95.

ЛЕОНОВИЧЕВА, З. Чешские возвратные глаголы с частицей si и их соответствия в русском языке. *Ученые записки ЛГУ.* 1962 (316), с. 149-163.

НОВИКОВА, Л. Некоторые аспекты изучения глаголов reflexiva tantum в современном чешском языке. In: *Konfrontační studium ruské a české gramatiky a slovní zásob*y: [Sborník]. Za red. T. KONSTANTINOVÉ, A. ŠIROKOVOVÉ, M. ZATOVKAŇUKA. Praha: UK, 1974, s. 49-66.

ПОЛЯКОВ, Д. Структурно-семантическая характеристика пассивных конструкций в чешском языке на фоне русского (к проблеме межъязыковой асимметрии). *Вестник МГУ: Серия 9: Филология.* 2010 (6), с. 116-127.

РОЙЗЕНЗОН, Л. Некоторые группы возвратных глаголов в русском языке и их эквиваленты в чешском языке. *RJ*. 1960-1961 (11), s. 108-117.

ХОРВАТ, Ш. Трансляционные эквиваленты русского страдательного причастия настоящего времени в словацком языке. *RJ*. 1985-1986 (36), s. 345-347.

ШИРОКОВА, А. *О функциональных границах некоторых грамматических категорий глагола в славянских языках*. Москва: МГУ, 1973.

ШИРОКОВА, А. *Сопоставительное изучение вторичных функций грамматических категорий глагола в славянских языках.* Москва: МГУ, 1983.

**КАТЕГОРИЯ СПОСОБОВ ГЛАГОЛЬНОГО ДЕЙСТВИЯ**

**БИБЛИОГРАФИЯ:**

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Кратные способы действия на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 265.

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Результативный способ глагольного действия и его модификации на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 253.

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Способы, выражающие квантификацию проявления действия, на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 249-250.

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Способы действия, выражающие квантификацию детерминантов действия, на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 255.

BARNETOVÁ, V., BĚLIČOVÁ-KŘÍŽKOVÁ, H., LEŠKA O., SKOUMALOVÁ, Z. Фазисные и фазисно-результативные способы глагольного действия на фоне чешского языка. In: *Русская Грамматика*. Praha: Academia, 1979, с. 249-250.

BLÁHOVÁ, D. *Užívání vidů a způsobů slovesného děje v infinitivu po modálních výrazech se záporem v ruštině ve srovnání s češtinou*. Praha, 1982. Diplomová práce. Univerzita Karlova, Filozofická fakulta.

KŘÍŽKOVÁ, H. Několik poznámek k distributivům v ruštině a v češtině. *RJ*. 1958 (8), s. 391-399.

SEKANINOVÁ, E. Prefiksálne vyjadrenie distributívnosti deja v slovenčine a ruštine. In: *Československé přednášky pro VI. mezinárodní sjezd slavistů*: [Sborník]. Praha: Academia, 1968, s. 101-106.

SEKANINOVÁ, E. Konfrontácia významov slovesnej predpony na- v ruštine a slovenčine. *SlSlov*. 1971 (6), s. 222-232.

SKOUMALOVÁ, Z. *Status tzv. kmenotvorných přípon slovesných v slovanských jazycích*. Praha: Kabinet cizích jazyků ČSAV, 1976.

ŠROUFKOVÁ, M. *Hlavní funkce slovesné předpony na- v ruštině ve srovnání s češtinou*. Praha, 1952. Diplomová práce. Univerzita Karlova, Filozofická fakulta.

ŽAŽA, S. Způsoby slovesného děje. In: *Ruština a čeština v porovnávacím pohledu*. Brno: Masarikova univerzita, 1999, s. 63.

ИСАЧЕНКО, А. Совершаемость глагольного действия. In: *Грамматический строй русского языка в сопоставлении с словацким: морфология I-II*. Москва: Языки славянской культуры, 2003, с. 209-309.

КНЯЗЕВ, Ю. Выражение повторяемости действий в русском и других славянских языках. In: *Типология итеративных конструкций*. Ленинград: Наука, 1989. с. 132-145.

ПЕРНИШКА, Э. Исследование словообразования некоторых глаголов с учетом способа глагольного действия. In: *Сопоставительное изучение словообразования славянских языков*: [Сборник под ред. Г. НЕЩИМЕНКО]. Москва: Наука, 1987, с. 178-182.

ПЕТРУХИНА, Е. *Аспектуальные категории глагола в русском языке в сопоставлении с чешским, словацким, польским и болгарским языками.* Москва: МГУ, 2000.

ПЕТРУХИНА, Е. Типологические особенности глагола в славянских языках (проблема славянской модели глагольного действия). *Вестник МГУ: Серия 9: Филология.* 1993 (4), с. 19-25.

СЕКАНИНОВА, Э. Классификация приставок в славянских языках: на основе структурно-семантического анализа. In: *Языкознание в Чехословакии:* [Сборник под ред. А. ШИРОКОВОЙ]. Москва: Прогресс, 1978, с. 345-351.

СИГАЛОВ, П.С. Задачи и возможности сопоставительного и сравнительно-исторического изучения способов действия славянского глагола. In: *Вопросы сопоставительной аспектологии*. Ленинград: Издательство ЛГУ, 1978, с. 44-56.

СМИРНОВ, Л. О некоторых вопросах сопоставительной славянской аспектологии. In: *Проблемы сопоставительной грамматики славянских языков*: [Сборник под ред. Л. СМИРНОВА]. Москва: АН СССР, 1990, с. 49-68.

СМИРНОВ, Л. Проблемы и задачи сопоставительной славянской аспектологии. In: *Славянское языкознание: IX Международный съезд славистов*: [Сборник]. Москва: Наука, 1983, с. 184-198.

ШИРОКОВА, А. *О функциональных границах некоторых грамматических категорий глагола в славянских языках*. Москва: МГУ, 1973.

ШИРОКОВА, А. Об употреблении глаголов совершенного вида для обозначения многократного действия в чешском языке. In: *Славянская филология*: [Сборник статей: вып. 4]. Москва: МГУ, 1963, с. 98-117.

ШИРОКОВА, А. *Сопоставительное изучение вторичных функций грамматических категорий глагола в славянских языках.* Москва: МГУ, 1983.